

Planung im Lektorat Russisch für Sommersemester 2023.

Grundstufe 1

* R G1

Grundstufe 1	Dormann	Di	11-13	AB 117
		Do	09-11	AB 117

Lehrbuch: Учебник:

«Путь к успеху» Tamara Blum/Elena Gorelova. Weg zum Erfolg. Russisch für Alltag und Beruf Kursbuch. Band 1. Dazu benötigen Sie auch ein Arbeitsheft. Es ist in der Bibliothek erhältlich. ISBN 978-3-7089-1170-0

Mittelstufe 1

R M

Mittelstufe	Krüger	Mo	11-13	AB 209
		Mi	11-13	AB 209

Lehrbuch: Учебник:

«Путь к успеху» Tamara Blum/Elena Gorelova. Weg zum Erfolg. Russisch für Alltag und Beruf Kursbuch. Band 2. Dazu benötigen Sie auch ein Arbeitsheft. Es ist in der Bibliothek erhältlich. ISBN 978-3-7089-1447-3.

Mittelstufe 2

R M 2

Mittelstufe	Krüger	Intensivkurs	11.09.- 22.09.23	Mind. 5 Personen
		Täglich	09-15	AB 209

Lehrbuch: Учебник:

«Путь к успеху» Tamara Blum/Elena Gorelova. Weg zum Erfolg. Russisch für Alltag und Beruf Kursbuch. Band 2. Dazu benötigen Sie auch ein Arbeitsheft. Es ist in der Bibliothek erhältlich. ISBN 978-3-7089-1447-3.

Oberstufe

R O/1

Oberstufe	Dormann	Di	15-17	AB 117
-----------	---------	----	-------	--------

Российская история, культура и литература

По материалам русскоязычной прессы и страноведческой литературы участники курса знакомятся с рядом тем, касающихся русской культуры в наши дни и в прошлом, например, народные традиции, русская кухня, поэты и писатели, музыканты и художники. Целью курса является прежде всего развитие навыков устной речи и аудирования, расширение лексики, подготовка и презентация рефератов по темам

курса. Курс зачитывается при подготовке реферата, написании домашних работ и заключительного теста.

R O/2

Oberstufe Dormann Do 13-15 AB 117

Переводческая мастерская. Тексты по экономике и праву.

На основе текстов по вопросам экономики и права в русскоязычной прессе и аутентичных документов отрабатывается техника их письменного и устного перевода, пересказа в виде реферата, резюме, аннотации и т.д. Целью курса является прежде всего развитие навыков чтения, понимания и письма, подача и обработка информации на основе неадаптированных текстов, введение в технику перевода и в лексику языка специальности, подготовка и презентация рефератов из области экономики и права. Курс зачитывается при подготовке реферата, написании домашних работ и заключительного теста.

Zertifikatsstufe/ Unicert® III

Fachsprache Russisch, Kommunikation im wissenschaftlichen Kontext schriftlich für alle Studienrichtungen. Modul A.

Zertifikatsstufe Dormann Di 15–17 AB 117
Do 13-15 AB 117

„Russische Geschichte, Kultur und Literatur im 19. Jahrhundert“ «Российская история, культура и литература 19-ого века»

Курс языка специальности, коммуникация в научном контексте для всех направлений обучения, среди других тем предлагает студентам следующие:

- модерация и презентация в научном контексте
- введение в язык специальности, коммуникация в научном контексте
- культура и традиции российского общества в 19-ом веке, русские писатели и поэты в 19-ом веке, их жизнь и творчество
- классическая музыка 19-ого века
- страницы российской истории
- политические, экономические и социальные аспекты российского общества в 20-ом веке

На основании специализированных текстов, российских фильмов, докладов приглашенных экспертов студенты знакомятся с выше названными темами и подготавливают студенческую конференцию. Целью курса является прежде всего развитие навыков письменной научной речи, чтения и анализа научной литературы, знакомство с научным стилем речи, подготовка и презентация рефератов в соответствии с темой курса. Курс зачитывается при активном участии на курсе, написании домашних работ и теста

Sonstiges Angebot Dormann

R SA/1

Sonstiges Angebot Dormann – russische Filmtage Di Do 09 - 17 AB 117

08.06.23 Tag des russischen Filmes – День российского фильма:

Всем желающим в лекторате предоставляется возможность в приятной атмосфере за чашкой чая с печеньем посмотреть российские и советские фильмы по разнообразной

тематике: комедии, мелодрамы, экранизации русской и советской литературы, сказки, молодёжные фильмы и т.д.

Даты просмотра фильмов:

- **Do 29.06.23 09:00-11:00 russische Zeichentrickfilme**
- **Do 29.06.23 11:00-13:00 russische Zeichentrickfilme**
- **Do 29.06.23 13:00-15.00 Spielfilm auf Russisch**

Anmeldung – dormann@europa-uni.de

Interessenten sind herzlich eingeladen! Добро пожаловать!

R SA/2

Sonstiges Angebot	Dormann - Studentische Konferenzen	Di 15-17	AB 117
-------------------	------------------------------------	----------	--------

Studentische Konferenzen

Do 15.06.23

- **Studentische Konferenz im Lektorat Russisch, Sprachenzentrum EUV.**
- **Zeit 13:00 – 15:00, Raum AB 117**

„Russische Geschichte, Kultur und Literatur im 19. Jahrhundert“ -

TeilnehmerInnen - Studierende im Lektorat Russisch, SZ, EUV. Organisation und Durchführung: Dormann. Anmeldung – dormann@europa-uni.de.

Interessenten sind herzlich eingeladen! Добро пожаловать!

R SA/3

Gastvortrag

Sonstiges Angebot	Gastvortrag	Fr 11-15	AB 117
-------------------	-------------	----------	--------

Di 27.06.23 Zeit 15:00 – 17:00, Raum AB 117

Seminar «А. Чехов. Жизнь и творчество» - „А. Tschechow. Biographie und literarische Werke“

von Prof. Julia Nikolaewa, Universität Sapienza, Rom, Italien, auf Russisch für Zertifikatsstufe. Anmeldung – dormann@europa-uni.de.

R SA/4

Sonstiges Angebot	Dormann - Spaziergang	Fr 11-15	Berlin
-------------------	-----------------------	----------	--------

Fr 02.06.23

- **Spaziergang „Die russische Geschichte in Berlin“ – Organisation Elena Dormann und Studierende des Lektorats**

Stationen: Botschaft der RF, Reichstag, Sowjetisches Ehrenmal im Tiergarten, Brandenburger Tor, Berliner Mauer,

Glinkastraße, Russisches Haus der Wissenschaft und Kultur.

Mind. Teilnehmerzahl: 5 Personen; Anmeldung bis 15.05.23 – dormann@europa-uni.de.

Interessenten sind herzlich eingeladen! Добро пожаловать!

Prüfungstermine:

Dormann, Krüger

Prüfung zum Abschluss der allgemeinsprachlichen Ausbildung, UNIcert[®] II bzw. HS:

- schriftlich: 18.07.23 Di 11 - 14 AB 117
- mündlich: 20.07.23 Do 11 - 13 AB 117

Prüfung zum Abschluss der allgemeinsprachlichen Ausbildung, UNIcert[®] III bzw.

Fachsprachenzertifikat:

- schriftlich: 18.07.23 Di 14 - 18 AB 117
- mündlich: 20.07.23 Do 13 - 15 AB 117